

Lieferantenerklärung zum Schutz von Menschenrechten und der Umwelt

Die Klaus Kroschke Gruppe¹ (im Folgenden „Kroschke Gruppe“ genannt) ist sich ihrer sozialen Verantwortung im Hinblick auf Umwelt, Sicherheit, Gesundheit und der Einhaltung der Menschenrechte bewusst. Unser Verhalten im Geschäftsverkehr orientiert sich ebenfalls an diesen Leitprinzipien. Dazu gehört, dass die Kroschke Gruppe Maßnahmen ergreift, um sicherzustellen, dass unsere eigenen Lieferanten in Übereinstimmung mit diesen Grundsätzen handeln.

Im Jahr 2021 hat der Deutsche Bundestag das Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz (LkSG) verabschiedet, das Unternehmen ab 3.000 Mitarbeiter dazu verpflichtet, ihre Lieferketten im Einklang mit international anerkannten Menschen- und Umweltrechten zu organisieren. Der Gesetzgeber hat sich dabei an den UN-Leitprinzipien für Wirtschaft und Menschenrechte orientiert.

Das LkSG tritt am 1. Januar 2023 in Kraft. Einige Kunden der Kroschke Gruppe sind unmittelbare Regelungsadressaten des LkSG und werden daher bei der Umsetzung des Gesetzes Kroschke auffordern, menschenrechts- und umweltkonform zu handeln und dies auch gegenüber ihren Lieferanten sicherzustellen.

Aus diesen Gründen müssen wir sicherstellen, dass Sie sich als unser Lieferant verpflichten, keines der in § 2 Abs. 2 LkSG (menschenrechtliche Risiken) und § 2 Abs. 3 LkSG (umweltbezogene Risiken) genannten Risiken zu realisieren. Dazu zählen beispielsweise Kinderarbeit, Zwangsarbeit, Sklaverei, Missachtung der Arbeitsschutz-, Umweltschutz- und Gleichbehandlungsvorschriften, die Verwendung Verbotener Stoffe im Herstellungs- und Produktionsprozess sowie die Ausfuhr gefährlicher Abfälle. Darüber hinaus werden Sie sich bemühen, diese Verpflichtungen auch an Ihre Lieferanten weiterzugeben.

Sie erklären sich damit einverstanden, dass wir auf Wunsch einmal jährlich oder anlassbezogen eine risikobasierte Überprüfung (sog. Audit) bei Ihnen durchführen oder diese durch qualifizierte Dritte durchführen lassen. Sie erklären sich außerdem mit einer Überprüfung durch unsere Kunden, die unmittelbar durch das Gesetz verpflichtet sind, einverstanden. Sollte von dem Auditrecht Gebrauch gemacht werden, werden wir dieses mit einer angemessenen Frist ankündigen und nur zu Ihren üblichen Betriebs- und Geschäftszeiten durchführen, wobei die Vertraulichkeit Ihrer Betriebs- und Geschäftsgeheimnisse gewahrt wird. Wenn Sie über eine Zertifizierung verfügen, die alle oben genannten Risiken abdeckt, sind solche Audits möglicherweise nicht erforderlich.

Supplier declaration on the protection of human rights and the environment

The Klaus Kroschke Group² (referred to as “Kroschke Group”) is aware of its social responsibility with regard to the environment, safety, health and the observance of human rights. Our conduct in business transactions is also guided by these guiding principles. This includes that the Kroschke Group takes measures to ensure that its own suppliers act in accordance with these principles.

In 2021, the German Bundestag passed the Supply Chain Due Diligence Act (Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz - LkSG), which obliges companies with 3,000 or more employees to organize their supply chains in accordance with internationally recognized human and environmental rights. The legislator based this on the UN-Guiding Principles on Business and Human Rights.

The LkSG comes into force on January 1, 2023. Some of the Kroschke Group’s customers are directly addressed by the LkSG and will therefore require Kroschke to act in a human rights and environmentally compliant manner when implementing the law and also need Kroschke to ensure that its suppliers act accordingly and within the compliant manner.

For these reasons, we must ensure that you, as our supplier, commit not to violate any of the risks listed in Section 2 (2) LkSG (human rights risks) and Section 2 (3) LkSG (environmental risks). These include, for example, child labor, forced labor, slavery, disregard of occupational health and safety, environmental protection and equal treatment regulations, the use of prohibited substances in the manufacturing and production process, and the export of hazardous waste. Furthermore, you will seek to pass on these obligations to your suppliers as well.

You agree that we may, upon request, conduct a risk-based audit at your premises once a year or on an ad hoc basis, or have a risk-based audit conducted at your premises on an ad hoc basis by qualified third parties. You also agree to a review by our customers who are directly required by law. If the right to audit is exercised, we will give reasonable notice and conduct the audit only during your normal business hour, while maintaining the confidentiality of your trade and business secrets. If you have certification that covers all of the above risks, such audits may not be required.

¹ Gemeint sind alle verbundenen Unternehmen im Sinne des § 15 AktG der Klaus Kroschke Holding GmbH & Co. KG mit Sitz in Deutschland.

² This refers to all affiliated companies within the meaning of Section 15 of the German Stock Corporation Act (AktG) of Klaus Kroschke Holding GmbH & Co. KG with their registered office in Germany.

Für den Fall, dass unsere Kunden uns zusätzliche Anforderungen zur Weitergabe in der Lieferkette stellen, verpflichten Sie sich, die Anforderungen mit uns zu prüfen und zu erfüllen, soweit sie zumutbar sind und im Einklang mit den Gesetzen stehen.

In the event that our customers impose additional requirements on us for passing them on in the supply chain based on legal requirements, you agree to investigate the requirements with us and to comply with them to the extent they are reasonable and in line with the laws.

Stellen wir oder unsere Kunden fest, dass bei Ihnen ein Verstoß gegen Menschenrechte oder den Umweltschutz vorliegt oder droht, ergreifen Sie unaufgefordert bzw. unmittelbar nach einer Aufforderung Maßnahmen zur Beseitigung des Risikos oder des Verstoßes.

If we or our customers discover that violations of human rights or environmental risks on your part exist or become imminent, you will take measures to eliminate these risks after or without being requested to do so.

Schuldhaft Verstöße gegen Menschenrechte oder den Umweltschutz betrachten wir als wesentliche Vertragsverletzungen, die uns zu konsequentem Handeln, wie dem Einleiten der entsprechenden rechtlichen Schritte und dem Beenden von Geschäftsbeziehungen aus wichtigem Grund (§ 314 BGB) zwingen. Sofern wir Geschäftsbeziehungen beenden, erfolgt dies unter Berücksichtigung aller Umstände des Einzelfalls und unter Abwägung der beiderseitigen Interessen.

We consider culpable violations of human rights or environmental protection to be material breaches of contract that require us to take consistent action, such as initiating the appropriate legal steps and terminating business relationships for good cause (Section 314 of German Civil Code). If we terminate business relationship, this is done taking into account all circumstances of the individual case and weighing the interests of both parties.

Im Falle von Abweichungen zwischen den in der Erklärung verwendeten Sprachen soll die deutsche Version Vorrang haben.

In case of discrepancies between the languages used in the declaration, the German version shall prevail.

Wir haben die vorliegende Erklärung zur Kenntnis genommen und bestätigen, dass wir sämtliche Anforderungen erfüllen werden.

We have taken note of this declaration and confirm that we comply with all requirements.

Name des Lieferanten/name of supplier

Datum/date, Unterschrift/signature